

歷代三寶紀

卷十

四百五十一
設十

51198



元祿九年丙子二月日重脩

皇圖聖圖 帝潛銀昌

佛日增輝 懋輪常轉

山城州天安寺法金剛院置



歷代三寶紀卷第十 譯經

隋開皇十七年翻經學士臣弗長房上

宋世錄者劉裕字德輿彭城都鄉人初生之
晨神光照室長七尺六寸受東晉禪稱宋仍
都建康至第三主元嘉年中有上事者云比
寺塔修飾過興樂福之徒奢競日甚文帝以
問何侍中曰范泰及謝靈運皆稱六經本是
濟俗性靈真要會以佛經為指南此賢達言
實誠有謫若使率土之賓皆純此化則朕垂
拱坐致太平尚之對曰中朝以遠難復盡知
渡江以來王導周顓宰輔之冠蓋王濛謝尚
人倫之羽儀郗超王謚等或号絕群或稱獨



步略數十人靡非英俊清信之士無之於時
慧遠法師云釋氏之化無施不可臣謂此說
有契理與何者百家之鄉十人持五戒則十
人淳謹千室之邑百人修十善則百人和穆
傳此風教已遍寰區編戶億千則仁人百萬
夫能行一善則去一惡去一惡則息一刑一
刑息於家萬刑息於國則陛下之言坐致太
平是也故佛囑澄入鄴石虎殺戮減半澠池
寶塔放光符健推鋸用息蒙遜反噬無親虐
如豺虎末節改悟遂成善人法逮道人力兼
萬夫幾亂河渭面縛甘死以赴師厄此豈非
是內化被哉時吏部郎羊玄保在坐進曰臣

竊恐秦趙論強兵之術孫吳盡吞并之計將
無取於此也帝曰此非戰國之具良如卿言
尚之曰夫禮隱逸則戰士怠貴仁德則兵氣
衰若以孫吳爲心志在吞噬亦無取於堯舜
之道豈唯釋教而已哉帝大悅曰釋門有卿
亦猶孔氏之有季路所謂惡言不入於耳准
此而談可謂至矣法由人顯佛囑帝王自是
宋朝釋教隆盛名僧智士鬱若稻麻寶刹金
輪森如竹筭相承八主五十九年其諸譯人
華戎道俗二十有三合出修多羅毗尼戒本
羯磨優波提舍阿毗曇論傳錄等凡二百一
十部四百九十五卷結爲宋代建康錄云

宋沙門佛陀什

三部 三十六卷律戒羯磨

沙門釋智嚴

一十四部 三十六卷經

沙門釋寶雲

四部 一十五卷經

沙門釋慧嚴

一部 三十六卷經

沙門伊葉波羅

一部 一十卷阿毗曇

沙門求那跋摩

七部 三十八卷經論記

沙門僧伽跋摩

五部 二十七卷阿毗曇集偈

沙門求那跋陀羅

七十八部 一百六十卷經集譬喻

沙門曇摩蜜多

一十一部 一十二卷經

沙門曇良耶舍

二部 二卷經

沙門曇無竭

二部 六卷經

安陽侯沮渠京聲

三十五部 三十六卷經

沙門功德直

二部·七卷經

沙門釋慧簡

二十五部·二十五卷經

沙門釋僧璩

一部·二卷羯磨

沙門釋法穎

三部·三卷戒本羯磨

沙門竺法眷

六部·二十九卷經

沙門釋翔公

一部·二卷經

沙門釋道嚴

二部·三卷經

沙門釋勇公

四部·四卷經

沙門釋法海

二部·二卷經

沙門釋先公

一部·一卷經

沙門釋道儼

一部·二卷論

宋·沙塞律三十四卷

見道慧宋齊錄別錄
云二十四卷此

弥沙塞戒本一卷

見道祖錄

弥沙塞羯磨一卷

見竺道祖錄

右三部合三十六卷廢帝榮陽王世儼
賓三藏左師佛陀什宋言覺壽少受業
於弥沙塞部專精律品兼達禪要壽以
景平元年七月到於揚都先是法顯於
師子國得弥沙塞梵本來未及翻譯而
顯遷化京邑諸僧聞佛陀什既善此學
於是衆議請令出之即以其年冬十一
月集龍光寺譯為三十四卷什執梵文
于闐沙門智勝傳語龍光寺沙門竺道
生東安寺沙門慧嚴等更互筆受叅正

文理儀同侍中瑯琊王練為檀越至二年十二月方訖仍於大部抄出戒心并羯磨等文並行於世

普曜經八卷

第三譯與蜀出竺法護翻本同文小異見宋齊錄及祐皎傳記

無盡意菩薩經六卷

亦云阿差末經見李廓錄

生經五卷

見別錄

廣博嚴淨經四卷

元嘉四年出見宋齊錄亦云廣博嚴淨不退轉經亦云

菩薩瓔珞本業經二卷

不退轉法輪經與晉世法護阿惟越致遮經同本別譯名異文別

毗羅三昧經二卷

明居士入定事見東錄祐云疑

阿那含經二卷

四天王經一卷

善德婆羅門問提婆達多經一卷

一音顯正法經一卷 或云一音演正法經

調伏衆生業經一卷

善德優婆塞經一卷

法華三昧經一卷

淨度三昧經一卷

右一十四部合三十六卷文帝元嘉四

年涼州沙門釋智嚴弱冠出家遊方博
學遂於西域遇得前經梵本賈來達到
揚都於枳園寺共寶雲出嚴之神德備
高僧傳不復委載

付法藏經六卷

見李廓錄

佛所行讚經五卷

於六合山寺出見寶唱錄或云傳馬鳴撰見別錄

新無量壽經二卷

於道場寺出是第七譯與支謙康僧鎧白延竺法護羅什法力等出者不同見道慧宋齊錄及高僧傳

淨度三昧經二卷

法顯賣梵本來見竺道祖雜錄

右四部合一十五卷文帝世涼州沙門

寶雲少歷西方善梵書語天竺諸國字

音訓釋悉皆備解後還長安復至江左

晚出諸經多雲刊定華戎兼通言音允

正衆咸信服初時關中有竺佛念善於

宣譯符姚二代獨擅其名領會真文最

為稱首其江左翻傳譯梵為宋莫踰於

雲初與智嚴恒共同出嚴既遷化雲後
獨宣故不多載備如僧傳所述

大般涅槃經三十六卷 見寶唱錄及高僧傳

右一部三十六卷元曇無讖晉末於姑
咸爲北涼沮渠氏譯本有四十卷語小
朴質不甚流美宋文帝世元嘉年初達
乎建康時有豫州沙門范慧嚴清河沙
門崔慧觀共陳郡處士謝靈運等以讖
涅槃品數踈簡初學之者難以厝懷乃
依舊翻涅槃正本加之品目文有過質
頗亦改治結爲三十六卷始有數本流
行未廣嚴後一時夜忽然夢見有一人

形狀極偉乃大厲聲而謂嚴曰涅槃尊
經何以率尔輕加斟酌嚴既覺已懷抱
惕然旦乃集僧欲收前本時有識者咸
共止云此盖欲誠勵後人耳若必苟違
乖舛理者何容即時方始感夢嚴以為
然頃之又夢神人告曰君以弘經精到
之力於後必當得見佛也恐將來哲不
知根元故復記述

雜阿毗曇心十卷

或十
一卷

右十卷文帝世外國沙門伊葉波羅宋
言自在於彭城為北徐州刺史王仲德
譯至擇品緣破未竟遂輟

菩薩善戒經二十卷

於祇洹寺譯第二出與
識所翻八卷者小異見
竺道祖錄及高僧傳後
弟子於定林寺更出二
品十足成

雜阿毗曇心十三卷

初伊葉波羅出至擇品
停今續譯都訖成十三
卷見高

四分羯磨一卷

元嘉八年魏曇諦出者同見高
二譯與
僧傳別錄
卷見高

優婆塞五戒略論一卷

元嘉八年於祇洹
寺出亦云五戒略論見
亦云五戒略論見
高僧傳及寶唱錄

善信二十二戒一卷

亦云離欲優婆塞優
婆夷具行二十戒
亦云三歸優婆
塞成見高僧傳

沙弥威儀一卷

經律分異記一卷

右七部合三十八卷罽賓國三藏法師
求那跋摩宋言功德鎧元嘉年來達乎
建業文帝引見勞問慙懃帝因言曰弟
子常欲持齋不殺迫以身徇物不獲從
志法師既不遠万里來化此國將何以
教之跋摩曰夫道在心不在事法由己
非由人且帝王與匹夫所修各異匹夫
身賤名劣言令不威若不剋己苦躬將
何爲用帝王以四海爲家萬民爲子出
一嘉言則士女咸悅布一善政則人神
以和刑不天命役無勞力則使風雨適

時寒暖應節百穀滋繁桑麻鬱茂如此
持齋亦大矣不殺亦衆矣寧在闕半日
之食全一禽之命然後方爲弘濟耶帝
乃撫机歎曰夫俗人迷於遠理沙門滯於
近教迷遠理者謂至道虛說滯近教者
則拘戀篇章至如跋摩法師所言真謂
開悟明達可與談於天人之際矣乃勅
住祇洹寺供給隆厚譯出前件經論記
等嘗於定林寺安居時有信者採花布席
唯跋摩所坐華采更鮮衆咸驚異後還
祇洹奄然而化摩未終前預作遺文偈
頌三十六行自說證第二果付與弟子

阿沙羅云吾歿之後可以此文示天竺
僧并此土人也又摩亡時徒衆並見一
物其狀若龍長一丈許在尸側直上空
其遺偈云前頂禮三寶淨戒諸上座濁
世多諂曲虛偽無誠信愚惑不識真懷
嫉輕有德是以諸賢聖現世晦其迹我
求那跋摩命行盡時至所獲善功德今
當如實說不以諂曲心希望求名利爲
勸衆懈怠增長諸佛法大法力如是仁
者咸諦聽我昔曠野中初觀於死屍脰
脹玉爛壞臭穢膿血流繫心緣彼處此
身性如是常見此身相貪賊不畏火如

是無量種修習死屍觀放捨餘聞慧依
止林樹間晝夜專精進正觀常不忘境
界恒在前猶如對明鏡如彼我亦然由
是心寂靜轉身極明淨清涼止是樂增
長大歡喜則生無著心變成骨鎖相白
骨現在前朽壞支節離白骨悉磨滅無
垢智熾然調伏思法相我時得如是身
安極柔軟如是方便修勝進轉增長微
塵念念滅壞色正念住是則身究竟何
緣起貪欲知因諸妄生如魚貪釣餌彼
及無量壞念念觀磨滅知彼所依處從
心猿猴起業及業報果依緣念念滅心

所知種種是不別法相是則思慧念次第
第滿足修觀種種法相其心轉明了我
於介炎中明見四念處信行從事境攝
心緣中在苦如熾然劍斯由渴愛轉愛
盡如涅槃普見彼三界死炎所熾然形
體極消瘦喜自樂方便身還漸充滿勝
妙衆相生頂忍亦如是是於我心起真
實正方便漸漸略境界寂滅樂增長得
卅第一法一念緣真諦次第法忍生是
謂無漏道妄想及諸境名字悉遠離境
界真諦義除惱獲清涼成就三昧果離
垢清涼緣不涌亦不沒淨慧如明白湛

然正安任純一寂滅相非我所宣說唯
佛能證知那波阿毗曇說五因緣果實
義知修行名者莫能見諸論各異端修
行理無二偏執有是非達者無違諍修
行衆妙相今我不宣說懼人起妄想誑
惑諸世間於彼修利相我已說少分若
彼善知者善知此緣起摩羅婆國界始
得初聖果阿蘭若山寺遁迹修遠離後
於師子國村名劫波利進修得二果是
名斯陀含從是多留難障修離欲道見
我修遠離知是處空閑咸生希有心利
養競來臻我見如火毒心生大厭離避

亂浮乎海閣婆及林邑業行風所飄隨
緣之宋境於是諸國中隨力興佛法無
問所應問諦實真實觀今此身滅盡寂
若燈火滅

雜阿毗曇毗婆沙十四卷

元嘉十年於長干寺
第二重譯與前本大
同小異

摩德勒伽毗尼十卷

一云薩婆多毗尼元嘉
十二年於秣陵平樂寺
出見道慧
宋齊錄

大勇菩薩分別業報集一卷

龍樹菩薩勸發諸王要偈一卷

請聖偈浴文一卷

並見高僧傳及別錄

右五部合二十七卷文帝出天竺三藏

法師僧伽跋摩宋言衆鎧元嘉十年屆
自建業善律藏明雜心彭城王劉義康
崇其戒範請以爲師名重京邑道場慧
觀以跋摩妙解雜心諷誦通利先三藏
等雖復譯出未及繕寫更重請翻寶雲
傳語觀自筆受一周乃訖其後相續出
摩德勒伽等備行於世

雜阿含經五十卷

於瓦官寺譯法顯賈
來見道慧宋齊錄

衆事八阿毗曇十二卷

共菩提耶舍譯

楞伽阿跋多羅寶經四卷

元嘉二十年於道
場寺譯慧觀筆受

見道慧僧祐
法上等錄

央掘魔羅經四卷

亦道場寺出見道慧宋
齊及僧祐法上別錄等

過去現在因果經四卷

於荆州辛寺譯是第二

與漢世竺大力吳世支謙所本起瑞應等本同文少異見始興及僧祐李廓等錄

釋六十二見經四卷

見別錄祐錄云一卷

大方廣寶篋經三卷

見李廓錄

現在佛名經三卷

元嘉二十九年正月七日於荆州為南譙王劉義宣

譯亦名花敷現在佛名見始興錄及高僧傳

菩薩行方便神通變化經三卷

見李廓錄

淨度三昧經三卷

見李廓錄

相續解脫了義經二卷

於東安寺譯見道慧僧祐李廓法上

等四錄

大法鼓經二卷

於東安寺譯見道慧僧祐李廓及別錄等

阿蘭若習禪經二卷

見李廓錄

勝鬘師子吼一乘大方便經一卷

於丹陽郡

無量壽經一卷

慧觀筆受見道慧
僧祐李廓等錄
孝建年出是第八譯見道
慧宋齊錄與康僧鎧支謙
白延竺法護羅什竺法力寶
雲等所出本大同廣略文異

賓頭盧突羅闍為優陀延王說法經一卷

孝建元年於辛寺譯是第二
出或無般字為晉世竺法護

般泥洹經一卷

八吉祥經一卷

雙卷泥洹大同小
異見道慧宋齊錄
元善二十九年於荆州為司
定南譙王譯是第二出與吳

無憂王經一卷 於荆州辛寺譯見吳錄

出無量持門經一卷 見吳錄

三小劫經一卷 見別錄

四食經一卷 見別錄

十二遊經一卷 第二出與晉世並留陀伽譯者小異見舊錄

十二頭陀經一卷

三因緣經一卷

異處七處三觀經一卷 第二出出雜阿含或無異處字

法華思想念如來經一卷 或云思惟念

十二品生死經一卷

十報法三統略經一卷

罪福報應經一卷

六齋八戒經一卷

十二頭陀經一卷

四人出現世間經一卷 出雜阿含

四品學法經一卷

佛入涅槃密迹金剛力士哀戀經一卷

申垞本經一卷 或云申日

舅甥經一卷 出生經

那先經一卷 異出本

日難經一卷 一云越難經

君臣經一卷 出生經

鞞摩肅經一卷

鸚鵡經一卷 出中阿含

負債為牛經一卷 出生經

那賴經一卷 出生經

二僑士經一卷 出出曜經

釋摩男本經一卷

阿蘭那經一卷

老母經一卷

樹提伽經一卷

阿邈達經一卷

大意經一卷

目連降龍王經一卷

阿難見伎樂啼哭無常經一卷

出雜阿含

舍利弗等比丘得身作證經一卷

佛往慰迦葉病經一卷

請般特比丘經一卷 一云時

佛命阿難詣最勝長者經一卷

目連弟布施望即報經一卷

舍利弗般泥洹經一卷 出生經

摩訶迦葉度貧母經一卷

阿那律七念章經一卷

雜藏經一卷

虛空藏菩薩經一卷

菩薩訶欲經一卷 第二出

阿彌陀經一卷

諸法無行經一卷

貧子須賴經一卷 見李廓錄

無量義經一卷 見李廓錄

殺龍濟一國經一卷 出六度集

無涯際持法門經一卷

墮珠著海中經一卷 出生經

當來選擇諸惡世界經一卷

阿難陀目佉尼呵離陀經一卷

佛入甘露調正意經一卷 出大十二門經

過去行檀波羅蜜經一卷

本行六波羅蜜經一卷 已上不注諸錄者並見別錄

第一義五相略集一卷 於東安寺譯見僧

祐錄

三藏法師自述喻一卷 見雜錄

右七十八部合一百六十一卷文帝世

中天竺國三藏法師求那跋陀羅宋言

功德賢善大乘學時人亦稱為摩訶乘
亦云衍元嘉十二年來至揚都帝深崇
敬彭城王劉義康南譙王劉義宣並師
事之勅住祇洹寺仍請令譯雜阿含等
寶雲傳慧觀筆受後隨譙王鎮撫荊州
復於辛寺又出無憂王等經前後所翻
凡百餘卷多是弟子法勇傳語譙王嘗
請講華嚴經跋陀自忖未善宋言心懷
愧歎即專係心旦夕禮懺請觀世音乞
求冥應遂夢有人白服持劔擎一人首
來其前曰何故憂耶陀因稽顙具以意
對其人荅曰無所多憂即便以劔易於

陀首更安新頭語令迴轉訖因問曰得
無痛耶陀荅不痛豁然便覺心神喜悅
旦起道義備領宋言於是就講辯注若
流後還楊都屬帝讌會王公畢集勅見
跋陀未及淨髮白首皓然帝遙望見顧
謂尚書謝莊等曰摩訶衍師聰明機解
但老期至朕試問之其情必能悟人意
也跋陀上階迎謂之曰摩訶乘師今日
不負遠來之意自外如何唯有一在摩
訶乘師即應聲荅曰貧道慕化遠歸帝
京蒙供養來垂三十載天子恩遇銜愧
甚深但今七十老病之人更無餘期唯

一死在帝大賞悅嘉其機辯勅陀進近
御筵而坐舉朝屬目榮而美之兼工呪
術備在僧傳不復委載祐錄止云賢譯
出經七十三卷得知不盡今案衆錄悉

具列之

禪秘要經三卷

一云禪法要元嘉十八年於祇洹寺譯見祐錄

五門禪經要用法一卷

見祐及唱錄

觀普賢菩薩行法經一卷

出深功德經亦云普賢觀經見祐錄

虛空藏觀經一卷

亦云觀虛空藏菩薩經亦直云虛空藏菩薩經

見道慧及僧祐等錄

諸法勇王經一卷

見李廓錄

佛昇忉利天為母說法經一卷

轉女身經一卷

象腋經一卷

郁伽長者所問經一卷

虛空藏菩薩神呪經一卷

已上六經並見李廓魏世錄

右一十部一十二卷文帝世罽賓三藏

禪師曇摩蜜多宋言法秀生而連眉為

人沉邃甚有慧鑒常有善神潛形密護

每之國境神必託夢告其王知去亦如

之誓以遊方教化為志習性清修不拘

名利初到燉煌即立禪閣於閑曠地植

捺千株開園百畝禪眾濟濟趣者如雲

元嘉年初來到建業屈止中寺晚態祇

洎即譯禪經及以神呪兼復傳畫迦毗
羅神王像形迄至于今是其則也

觀藥王藥上二菩薩經一卷

無量壽觀經一卷

右二部合二卷文帝世西域沙門罽良
耶舍宋言時稱性剛直寡嗜慾善三藏
學多所諳知尤工禪思元嘉年初達京
邑帝深加賞勅任鍾山道林精舍以上
二經是轉障之秘術淨土之洪因常受
持諷誦故沙門僧舍祈請譯出舍躬筆
受並見道慧宋齊錄及高僧傳

觀世音菩薩受記經一卷

第二出與晉世
法護譯者少異

外國傳五卷 竭自述西域事

右二部合六卷武帝世永初元年黃龍

國沙門曇無竭宋言法勇招集同志釋

僧猛等二十五人共遊西域二十餘年

自外並化唯竭隻還於罽賓國寫得前

件梵本經來元嘉末年達乎江左即於

揚都自宣譯出見王宗僧祐慧皎李廓

法上等錄

治禪病祕要法經二卷

孝建二年於竹園寺出或無經字見

道祖僧祐寶唱等錄

淨飯王般涅槃經一卷

第二出

八關齋經一卷

異出本

普明王經一卷

佛大僧大經一卷

二見名

生死變化經一卷

分和檀王經一卷

長者音悅經一卷

賢者律儀經一卷

亦云威儀

進學經一卷

優婆塞五戒經一卷

亦云五相經

耶祇經一卷

摩達經一卷

五百梵志經一卷

旃陀越經一卷

五反覆大義經一卷

迦葉禁戒經一卷

弟子死復生經一卷

弟子事佛吉凶經一卷

五苦章句經一卷

釋種問優婆塞經一卷

出雜阿舍

波斯匿王喪母經一卷

菩薩誓經一卷

中陰經一卷

佛母般泥洹經一卷

孝建二年於鍾山定
林上寺出見祐錄亦
云大愛
道經

廢夷比丘經一卷

言

梵摩皇經一卷

優婆塞五法經一卷

五恐怖世經一卷

末羅王經一卷

觀彌勒菩薩生兜率天經一卷

見道慧宋齊錄及三藏記

觀世音觀經一卷

見祐錄

諫王經一卷

清信士阿夷扇經一卷

亦云阿夷扇持父子經

弟子慢為耆域述經一卷

亦云弟子為耆域衍慢戒羽弟

子戲誕經上來不注見處者並出別錄

右三十五部合三十六卷孝武帝世北

涼河西王沮渠蒙遜從弟安陽侯京聲

屬涼運終為元魏滅京聲竄竊南奔建
康晦志卑身不交人世常遊止塔寺以
居士自卑絕妻孥淡榮利縱容法侶宣
通正教是以黑白咸嘉敬焉所譯前件
雜要衆經既諷習久對衆弘宣臨筆綴
文曾無滯礙舟陽尹孟顛見而善之深
加賞接資贍隆厚見高僧傳

菩薩念佛三昧經六卷

或直云念佛三昧經見道慧宋齊錄

無量門破魔陀羅尼經一卷

或直云破魔陀羅尼經見道祖僧祐錄

右二部合七卷孝武帝世西域沙門功
德直以大明六年於荊州為沙門釋玄
暢譯暢刊正文義辭旨婉密而暢舒手

出香掌中流水莫之測也後適成都止
大石寺即是阿育王塔有大石鉢覆在塔
中可容數十斛上有五層木浮蓋暢乃手
自作金剛密迹等十六神像傳至今

藥師琉璃光經一卷

大明元年出一名拔除
過罪生死得度經一
灌頂經出大灌頂經
注為疑房勘婆羅門合

梵本神旨
小異耳

商人求財經一卷

僧王五天使經一卷

疑僧字或作闍字

善生子經一卷

亦云異出六向拜經

懈怠耕者經一卷

舊錄云懈怠耕兒經

釋迦畢罪經一卷

一本作家字出生經

貧窮老公經一卷

或云貧老

殺身濟賈人經一卷

出六度集

舍衛城中人喪子發狂經一卷

出阿含

譬喻經一卷

請賓頭盧法經一卷

阿難見水光瑞經一卷

一云水光經

呪願經一卷

瞿曇弥記果經一卷

學人亂意經一卷

亦云母子作比丘比丘
亂意經出增壹阿含經

竊為沙門經一卷

佛母般泥洹經一卷

與安陽侯出者
小異大本同

長者子六過出家經一卷

出出曜經

獵師捨家學道事經一卷 出出曜經

瞿曇彌經一卷

旃闍摩梵志謗佛經一卷 出生經

二老男女見佛出家得道經一卷

真偽沙門經一卷 或直云真偽經

佛涅槃後諸比丘經一卷

大力士出家得道經一卷

亦去力士跋陀羅經出雜阿含

自他元注 並見別錄

右二十五部合二十五卷孝武帝世沙

門釋慧簡於鹿野寺出

十誦僧尼要事羯磨二卷

右二部二卷廢帝世大明七年律師釋

僧據於揚都中興寺依律撰出亦云略

要羯磨法見僧祐三藏記

十誦律比丘戒本一卷 大明年出

十誦律比丘尼戒本一卷 太始年出

十誦律羯磨雜事并要用一卷 太始年出

右三經合三卷明皇帝世律師釋法顯

於揚都長干寺依律撰出見祐三藏記

及寶唱錄

無盡意經十卷

海意經七卷

如來恩智不思議經五卷

寶頂經五卷

阿述達菩薩經一卷

太始年於廣州譯第
三出與晉世竺法護
再出者
大同

三密底耶經一卷

亦云賢人用律經

右六部合二十九卷明皇帝世天竺沙

門竺法眷於廣州譯見始興僧祐出三

藏記及寶唱等三錄

漂首菩薩無上清淨分衛經二卷

亦云決了
諸法如幻

化三
昧經

右一經二卷宋世不顯年未詳何帝譯

群錄直注云沙門翔公於南海郡出見

道安及始興錄僧祐三藏記亦載

瓔珞本業經二卷

佛藏大方等經一卷 亦名問明顯經

右二經合三卷宋世不顯年未詳何帝

譯群錄直註云沙門釋道嚴出見始興

錄及法上錄並載

空淨三昧經一卷 亦名空淨大感應三昧經

設 歷代三寶紀十

十六

卷

勸進學道經一卷 與梁史共出亦名勸進經

梵女首意經一卷 亦名首意女經

右四部合四卷宋世不顯年未詳何帝

譯群錄直註云沙門釋勇公出見始興

及趙錄法上錄亦載

樂瓔珞莊嚴方便經一卷

一名大乘瓔珞莊嚴經 一名轉女身

寂調音所問經一卷

喜薩經與晉世竺法護
順權方便經同本異出
一名如來所說清淨調
伏經與晉世竺法護文
殊行律經
同本異出

右二經二卷宋世不顯年未詳何帝譯

群錄註云沙門釋法海出見始興錄法

上錄亦載

月燈三昧經一卷

一名文殊師利菩薩十事
行經一名逮慧三昧經

右一經一卷宋世不顯年未詳何帝譯

群錄直注云沙門釋先公出見趙錄及

法上錄亦載

決正四部毗尼論二卷

右一部二卷昇明元年沙門釋道儼依

諸律撰出

歷代三寶紀卷第十

宋譯經

設

謫

反丁浪

顛

反魚豈

邳

反丘進

謚

音蜜

澗

池

反忍上弥

噬

逝音

森

反所今

璩

渠音

枳

園

只上音

臄

極

偉

反鬼下羽

斟

針上音

惕

然

上他

徇

反詞閨

臄

脹

反上

降江

反

下

知

柔

濡

作下正

釣

餌

反而

炎

音焔

臻

反側

巾

譙

反

自

突

徒

甥

音生

僑

反巨嬌

阿

遯

下速

音

忖

反七

本

瞽

顛

蘇

朗

反啓

腋

亦音

燉

煌

下上

音丁

皇

反

捺

反反

屢

夷

字上

摩

竄

反魚

筭

孛

音奴

音

